



Università degli Studi di Messina  
Prot. n. 58234  
del 28.09.2016  
Tit./Cl. II/7  
– Repertorio n. 409 /2016

# *Università degli Studi di Messina*

## **Deliberazione del Senato Accademico Seduta del 20 settembre 2016**

### **VI – INIZIATIVE DI ATTIVITA' DIDATTICA INTERNAZIONALE: ATTIVAZIONE CORSI CON RILASCIO DI TITOLO DOPPIO.**

L'anno 2016, il giorno 20 del mese di settembre, alle ore 9.50 e seguenti, presso la Sede dell'Università degli Studi di Messina e nella consueta sala delle adunanze degli organi collegiali si è riunito il Senato Accademico dell'Università con l'intervento dei Sigg.ri

1.	Prof. Navarra	Pietro	Presidente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
2.	Prof. Anastasi	Giuseppe	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
3.	Prof. Bolognari	Mario	Componente	Presente <input type="checkbox"/>	Assente X
4.	Prof. Cucinotta	Domenico	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
5.	Prof. D'Amico	Augusto	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
6.	Prof. D'Andrea	Antonino	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
7.	Prof. De Vero	Giancarlo	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
8.	Prof. Grassi	Giovanni	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
9.	Prof. Moschella	Giovanni	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
10.	Prof. Neri	Fortunato	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
11.	Prof. Pennisi	Antonino	Componente	Presente <input type="checkbox"/>	Assente X
12.	Prof. Stagno D'Alcontres	Francesco	Componente	Presente <input type="checkbox"/>	Assente X
13.	Prof. Panebianco	Antonio	Componente	Presente <input type="checkbox"/>	Assente X
14.	Prof. Fera	Vincenzo	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
15.	Prof. Manganaro	Natale	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
16.	Prof. Vita	Giuseppe	Componente	Presente <input type="checkbox"/>	Assente X
17.	Prof. Abbate	Francesco	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
18.	Prof.ssa Calabrò	Vittoria	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
19.	Prof.ssa Lo Schiavo	Sandra	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
20.	Prof.ssa Abbate	Tindara	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
21.	Prof. Federico	Mauro	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
22.	Prof.ssa Spanò	Nunzia Carla	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
23.	Sig. Armone	Francesco	Componente	Presente <input type="checkbox"/>	Assente X
24.	Sig. Branca	Domenico	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
25.	Sig.na Crea	Arianna	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
26.	Sig. Staiti	Leo	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
27.	Sig. Torre	Francesco	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
28.	Sig. Alessandrino	Angelo	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>

29.	Dott. Fallico	Maurizio	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
30.	Sig. Recupero	Mario	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
31.	Dott. Mancuso	Filadelfio	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
32.	Dott.ssa Galati	Marica	Componente	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>

Risultano, altresì, presenti:

1.	Prof. De Domenico	Francesco	Direttore generale	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
2.	Prof. Scribano	Emanuele	Prorettore vicario	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>
3.	Prof. Cupaiuolo	Giovanni	Coordinatore del Collegio dei Prorettori	Presente X	Assente <input type="checkbox"/>

Presiede il Magnifico Rettore Prof. Pietro Navarra.

Il Presidente, constatato che il numero dei presenti è legale, dichiara aperta la seduta e invita i convenuti a deliberare sull'argomento in oggetto specificato.

\*\*\*\*\*

Il Senato Accademico dell'Università degli Studi di Messina, concluso il dibattito come da separato verbale,

Vista la proposta di delibera concernente l'oggetto;

Preso atto del visto di regolarità tecnica e di legittimità apposto dal Dirigente della struttura proponente, come da allegata proposta di deliberazione;

Visto l'art. 2 della L. 30 dicembre 2010, n. 240;

Visto l'art. 10 dello Statuto dell'Ateneo emanato con D.R. del 14 maggio 2012, n. 1244, modificato con D.R. n. 3429 del 30.12.2014, pubblicato sulla G.U.R.I. – Serie Generale – n. 8 del 12 gennaio 2015;

All'unanimità dei voti resi nelle forme di legge, in accoglimento della proposta in oggetto specificata che fa parte integrante e sostanziale del presente provvedimento,

#### DELIBERA

1. di approvare la proposta di deliberazione indicata in oggetto, allegata al presente atto per farne parte integrante e sostanziale;
2. di dare mandato al Direttore generale di dare esecuzione al superiore provvedimento.

# **Università degli Studi di Messina**

## ***Struttura richiedente***

*Unità Speciale Ricerca Scientifica e Internazionalizzazione*

## ***Struttura proponente***

*Unità Organizzativa Relazioni Internazionali*

*Unità Operativa Cooperazione Internazionale e Studenti stranieri*

### **Proposta di deliberazione per il Senato Accademico del 20.09.2016**

**Oggetto: autorizzazione alla firma della Convenzione tra l'Università di Messina e Cracow University of Economics per il rilascio di un doppio titolo di studio: laurea magistrale in Scienze Economiche e Finanziarie (UniME) e Master's Degree in International Business (CUE)**

#### **Premesso:**

- che i Corsi di studio (CdS) c.d. “internazionali” con rilascio di più titoli nazionali (doppi o multipli) si caratterizzano per il respiro internazionale dei loro contenuti e per l'integrazione di CdS già esistenti nelle Università partner;
- che i CdS che contemplano dei curriculum studiorum con rilascio del titolo doppio prevedono un programma di studio integrato che permette agli studenti che lo frequentano (c.d. “mobilità strutturata”), di ottenere alla fine del percorso formativo sia il titolo di studio rilasciato da UniME (Università di origine) sia il titolo di studio rilasciato dall'istituzione universitaria straniera (Università partner);
- che secondo l'art. 2 del DM 827/13 *Linee generali d'indirizzo delle programmazioni delle Università 2013-2015*, la promozione della qualità del sistema universitario è realizzata dalle Università anche attraverso il “potenziamento dell'offerta formativa relativa a Corsi in lingua straniera di I, II e III livello anche in collaborazione con Atenei di altri Paesi con rilascio del doppio titolo”;

#### **Visto:**

- l'art.3, comma 10 del DM 270/2004 che stabilisce come “sulla base di apposite convenzioni le Università italiane possono rilasciare i titoli [di studio] anche congiuntamente con altri Atenei italiani o stranieri”;
- la Nota n.17/2011 del Ministero dell'Istruzione dell'Università e della Ricerca che chiarisce come tra i CdS c.d. “internazionali” sia possibile annoverare i CdS d'Ateneo con mobilità strutturata e cioè quelli che “prevedono il rilascio agli studenti interessati, oltre che del titolo di studio nazionale, anche di un titolo di studio rilasciato da Atenei stranieri. In tal caso, l'Ateneo italiano istituisce e attiva i CdS singolarmente, provvedendo ad erogare integralmente tutti gli insegnamenti (...). Gli Atenei partecipanti stipulano convenzioni con Atenei stranieri, finalizzate essenzialmente a disciplinare programmi di mobilità internazionale degli studenti (generalmente in regime di scambio). L'Ateneo italiano,

eventualmente, può individuare (ove possibili) specifici curricula per gli studenti coinvolti in tali programmi”;

- il DM 1059/2013 che ribadisce che tra i Corsi di studio “internazionali” rientrano anche quelli che prevedono il rilascio del doppio titolo o del titolo multiplo;
- le linee guida per l’attivazione di accordi di cooperazione internazionale approvate dal Senato Accademico nella seduta del 29/01/2016, prot. n.10977 del 22/02/2016;
- il verbale del Consiglio del Corso di Laurea magistrale in “Scienze economiche e finanziarie” del 28 aprile 2016 (trasmissione prot. n. 41708 del 24/06/2016) che approva l’istituzione di un percorso di mobilità strutturata con rilascio di doppio titolo di studio in partenariato con Cracow University of Economics – Polonia;
- il verbale del Consiglio del Dipartimento di Economia del 28 aprile 2016 (trasmissione prot. n. 41708 del 24/06/2016) che approva l’adozione di una convenzione per il rilascio del titolo doppio tra l’Università di Messina (*Corso di Studi Laurea in Scienze Economiche e Finanziarie*) e l’Università di Cracovia (*Master’s Degree in International Business*);
- che il curriculum con rilascio del doppio titolo prevede che gli studenti conseguano, alla fine del percorso formativo, sia il *Master’s Degree in International Business* rilasciato dal CUE, sia la Laurea magistrale (LM) *in Scienze Economiche e finanziarie* rilasciata da UniME;
- l’accordo tra UniME e CUE che disciplina le modalità di implementazione del CdS internazionale con rilascio del doppio titolo definendo: il numero massimo (n.2) di studenti ammessi a partecipare al programma, le procedure di selezione, le modalità di gestione della mobilità, il percorso formativo integrato (Annesso 1), le modalità di svolgimento e di discussione della tesi, l’impegno reciproco degli Atenei a garantire agli studenti i medesimi servizi e le questioni di ordine finanziario. In particolare, gli studenti che partecipano al programma dovranno immatricolarsi e pagare le tasse universitarie solo nell’Università di provenienza (*tax vaiwer policy*);
- l’annesso 1 all’Accordo di cooperazione che identifica i percorsi integrati di apprendimento che gli studenti dovranno seguire per poter conseguire il doppio titolo di studio (primo anno presso Università di immatricolazione, secondo anno all’estero);

### **Considerato**

- che la gestione delle mobilità degli studenti UniME è realizzabile grazie all’utilizzo degli strumenti dell’ECTS (*Learning agreement, Transcript of records, Diploma supplement, etc.*);
- che lo studente UniME che avrà acquisito tutti i crediti (ECTS) previsti nell’ordinamento del Corso di laurea magistrale in filosofia contemporanea – curriculum con rilascio del doppio titolo - al quale è iscritto, la cui somma è composta dai crediti conseguiti all’Università di Messina e da quelli conseguiti presso CUE e riconosciuti in sede, potrà conseguire il titolo presso UniME secondo le normali modalità previste dal Regolamento didattico e le normali procedure informatizzate;

- che lo studente UniME potrà conseguire il titolo presso CUE secondo quanto previsto dalla normativa nazionale e istituzionale di quel Paese;

**Ritenuto:**

- che il presente percorso formativo si inserisce a pieno titolo nelle strategie di internazionalizzazione di UniME, consentendo di diversificare e arricchire i percorsi formativi degli studenti oltreché di accrescere il numero di studenti stranieri in mobilità internazionale presso l'Ateneo;
- Opportuno procedere all'autorizzazione della firma della Convenzione per il conseguimento di un doppio titolo di studio Laurea magistrale in Scienze Economiche e Finanziarie (UniME) e Master's Degree in International Business (CUE)

**Propone**

- l'autorizzazione alla firma della Convenzione tra l'Università di Messina e Cracow University of Economics per il rilascio di un doppio titolo di studio: laurea magistrale in Scienze Economiche e Finanziarie – LM 56 (UniME) e Master's Degree in International Business (CUE);
- di dare mandato all'Unità Organizzativa Segreteria e all'Unità Organizzativa Relazioni Internazionali dell'Unità Speciale Ricerca Scientifica e Internazionalizzazione di espletare le procedure concernenti la gestione del programma di mobilità strutturata e la gestione della carriera degli studenti partecipanti.

**Allegati:**

- **verbale del Consiglio del CdL in “Scienze Economiche e Finanziarie” del 28.04.2016**
- **verbale del Corso del Dipartimento di Economia del 28.04.2016**
- **accordo di cooperazione**